

TIME DEPOSIT APPLICATION

Please use additional form(s) for multiple time deposit booking(s)

استمارة طلب وديعة لأجل

الرجاء استخدام نماذج إضافية لطلب استثمارات متعددة للودائع

Date: _____ التاريخ:

Account owner name: _____ اسم صاحب الحساب:

Subject to Terms and Conditions mentioned overleaf, I/we hereby request you to book a time deposit by debiting my/our account No _____ as per the following instructions:

وفق الشروط والأحكام المبينة خلف الطلب/ نطلب منكم بهذا اصدار وديعة وذلك بالقيود على حسابي/حسابنا رقم _____ حسب التعليمات التالية:

Regular Flexi Max

Rate: _____ العمولة: Amount: _____ المبلغ: Currency: _____ نوع العملة:

Tenor: _____ المدّة: Day Week/s Month/s Year/s سنة/سنتين شهر/شهور أسبوع/أسابيع يوم

On maturity date of the deposit, please do the following:

في تاريخ استحقاق الوديعة، الرجاء عمل الآتي:

- a. Renew the principal amount and interest for a like term at the prevailing rate
- b. Credit the principal amount and interest to my/our account
- c. Renew only the principal amount for a like term at rate of interest to be determined by you and credit interest earned to my/our account

- (أ) تجديد المبلغ الأساسي والعمولة ولمدة مماثلة بنسبة العمولة السائدة.
- (ب) يضاف مبلغ هذه الوديعة إلى حسابي/حسابنا البنكي
- (ج) تجديد المبلغ الأساسي فقط ولمدة مماثلة بنسبة عمولة يتم تحديدها من قبلكم وأن تقيّدوا العمولة المستحقة لحسابنا.

Account Owner Signature: _____ توقيع صاحب الحساب:

أنا/ نحن أقر/نقر بأنني/بأننا قرأت/قرأنا الشروط والأحكام العامة للبنك. أنا/نحن فهمت/فهمنا وأوافق/نوافق أن نكون ملتزمين بالشروط والأحكام العامة للبنك. I/ we hereby acknowledge having read the Banks General Terms and Conditions. I/We hereby understand and expressly agree to be bound by the Banks General Terms and Conditions.

FOR BANK USE ONLY						لاستخدام البنك فقط		
Base No.:		Obligation No.:		Manifold No.:		G/L Number.:		
Value Date		Commission Rate						
DD	MM	YY	DD	MM	YY	Treasury	Customer	MIS
Exchange Rate		Currency	Amount			Interest Amount		
A/C Officer Initial			Treasury Initial		Processor		Verifier	

Terms and Conditions

(Time Deposits, SNB UAE Flexi Deposits, SNB UAE Max and SNB UAE Breakfree Deposits)

1. General Terms and Conditions:

- The obligations of the Bank and the Account Owner in the United Arab Emirates to Time, SNB UAE Flexi Deposits, SNB UAE Max and SNB UAE Breakfree Deposits shall be solely governed by and restricted to the terms and conditions hereinafter set out.
- The customer shall be deemed to be fully aware of and bound by the terms and conditions governing the deposit.
- Tenor of the Deposit will be one week to one year. Tenors greater than one year will be subject to market availability and the Bank's discretion.
- The Deposit shall be renewed for an identical period at a rate to be determined by the Bank unless otherwise instructed otherwise by the Account Owner. Instructions to discontinue automatic renewal of time deposit must be received in writing 4 (four) days prior to the scheduled maturity.
- The Account Owner has the flexibility to withdraw funds any time before the deposit matures, in which case the interest/ commission will be reduced or cancelled due to pre-maturity termination at the Bank's sole discretion based on the prevailing commission/interest rate. If such penalty exceeds the commission interest payable by the Bank, the Bank will deduct any excess charge from the principal amount deposited at the Bank.
- The Account Owner may withdraw any amount from the Time Deposits before its maturity only after signing a "Pre-Maturity Withdrawal" form provided by the Bank. By signing such form, the depositor waives its right to claim any indemnity from the Bank for any losses that may result from or due to such pre-maturity withdrawal.
- The Account Owner must have or open an account with the Bank in the same name or names in which Deposit is held. Such account may not be closed prior to liquidation of the Deposit. In the event the Deposit is liquidated, the Bank will pay the amount by credit to the Account Owner's account.
- Foreign currency deposits and investments are subject to rate fluctuations which may pose an opportunity or risk for the Account Owner depending on market conditions. Therefore, the Account Owner may incur a loss or make profits when converting a foreign currency into local currency. The Account Owner should therefore determine whether a time deposit investment in a foreign currency is suitable in the light of his investment objectives, financial instrument and risk profile.
- In the event of death of the Account Owner, payment of the funds will be made to the heirs through the underlying account. Distribution of all balances to the heirs will be governed by the regulations of the Bank subject to United Arab Emirates law pertaining to estate distribution.
- Any subsequent changes to the Deposit i.e., principal amount, tenor, rate, etc. shall be governed by the same terms and conditions.
- The Customer shall accept as due notification any change in conditions governing the account or the deposit when sent to the last known address of the Customer as per the Bank records.
- Notwithstanding anything to the contrary contained herein, in the event that the applicable rules/ regulations applicable on the operation of the Deposit, the Facility and/ or the Bank are altered or changed, the same shall stand automatically incorporated in these terms and conditions.
- These terms shall be governed by and be subject to the laws of the United Arab Emirates.
- The rate of interest payable on deposits and any other form of account(s) that the bank may offer from time to time, will be available at the Bank's branches and is subject to change without any notice.
- The Customer understands that interest on the Deposit will not be earned if he or she withdraws funds within 7 days from the date of booking the deposit.
- Nothing in these Terms and Conditions affects the Bank's right to set off any amount due to it.
- The Bank may at its discretion, from time to time, charge a setup fee for operating the SNB UAE Max facility, and SNB UAE Breakfree deposit.

2. SNB UAE Flexi Deposits:

- In addition to the terms, if any, set forth in the general terms and conditions, the following terms and conditions are applicable to Tide Time Deposit product and related transactions with the Bank are identified below.
- The Customer confirms and agrees that SNB UAE Flexi Deposit will be booked in equivalent units as per the Banks prevailing policy, which is subject to change from time to time.
 - The Customer hereby gives the Bank the authority to automatically liquidate the SNB UAE Flexi deposit in part or in whole, without any further permission from the Customer in the event the balance in the Customer account is not sufficient to meet the debit instruction received by the Bank. For the avoidance of doubt, the authority of the Bank to liquidate the SNB UAE Flexi deposit is restricted to liquidating such amount of units which will cover shortfall in the Customers account.
 - However, the minimum holding amount, as may be prescribed from time to time, will not be covered by the automatic transfer facility mentioned in 1 above and it can be withdrawn by a specific instruction.
 - Customer agrees and authorizes the Bank to collect penalty charges as per the rate determined by the Bank from time to time on each pre-mature withdrawals, details of which will be available in the Schedule of Charges.

3. SNB UAE Max:

The Bank may from time to time provide SNB UAE Max facility to its customers. If the Customer requests for SNB UAE Max then the Customer hereby authorizes the Bank to transfer clear and available funds in the Customer Account above the fixed threshold to a SNB UAE Flexi Deposit of a fixed tenor as determined by the Bank in its sole discretion and which tenor is subject to change by the Bank at its sole discretion.

4. SNB UAE Breakfree Deposits:

In addition to the terms, if any, set forth in the general terms and conditions, the following terms and conditions are applicable to SNB UAE Breakfree Deposit product and related transactions with the Bank identified below.

- This Facility has been made available to the Customer by the Bank for the Term (as specified in the approval letter or otherwise notified to the Customer by the Bank in writing from time to time). In consideration for the Facility the Customer hereby pledges with the Bank the deposit available in the Customer Account as security for the repayment of the Facility. The Customer undertakes not to transfer any funds from the Pledge Account during the Term.
- The Customer may draw funds from the Facility from time to time but the Facility may not exceed the Credit Limit (being the amount specified to the customer by the Bank).
- The Customer undertakes to repay the Facility along with all accrued interest, costs, charges and other expenses relating to the Facility.
- Interest on the facility will be calculated and accrue on a daily basis on the outstanding balance (including the amount outstanding, interest already accrued, costs, expenses and charges) of the Facility.
- The Customer confirms and agrees that the Bank shall have the absolute right to, from time to time, determine the applicable rate of interest for the Facility and appropriate payments under such heads as it deems expedient.
- The Customer shall comply with and be bound by the rules and regulations for the time being and from time to time, in force governing the operation of the accounts, the terms of the Facility Agreement and the terms and conditions governing the Deposit.
- The Customer shall not close his Account in which the deposit has been pledged as security until the Facility and all other dues payable there under or in respect thereof are repaid along with the accrued interest thereon.
- All interest earned on the Deposit shall be credited to the Customer Account and stand pledged to the Bank.
- The Customer indemnifies and shall keep the Bank indemnified, from time to time, and at all times thereafter, against any claims, demands, costs, charges, expenses or any other liabilities of whatsoever nature and howsoever arising out of or in relation to the said lien so created by reason of Bank having advanced the Facility to the Customer.
- The Deposit and all interest accrued or which may become payable under or by virtue of such Deposit shall be a continuing security for the Bank for the payment and discharge by the Customer to the Bank of all moneys which may be due, owing or accruing from the Customer to the Bank with respect to the Facility.
- Notwithstanding anything herein contained, the Bank shall have a lien over all the assets of the Customer in the Bank's control and a right of set-off against any monies due from the Bank to, either, the Customer or the Customer and to combine all the Customer's accounts for recovery of Bank's dues.
- Customer agrees and authorizes the Bank to collect penalty charges as per the rate determined by the Bank from time to time on each pre-mature withdrawals, details of which will be available in the Schedule of Charges.

الشروط والأحكام

الودائع لأجل (Time Deposits) وودائع البنك الأهلي السعودي فلكسي (SNB UAE Flexi Deposits) وودائع البنك الأهلي السعودي ماكسي (Deposits SNB UAE Max) وودائع البنك الأهلي السعودي بريك فري (Breakfree Deposit)

- الشروط والأحكام العامة:**
 - الودائع (Flexi Deposits) و وودائع (Deposits SNB UAE Max) وودائع (Breakfree Deposits) و وودائع (SNB UAE) للشروط والأحكام الواردة أدناه فقط وتنحصر فيها.
 - يقتصر العميل على علم تام وملتمز بالشروط والأحكام التي تحكم الوديعة.
 - تكون مدة الوديعة من أسبوع إلى سنة واحدة، وسوف تخضع المدة التي تتجاوز سنة واحدة لسعر السوق واختيار البنك يتم تحديد الوديعة لمدة مماثلة ونسبة يتم تحديدها من قبل البنك ما لم تصدر تعليمات أخرى خلاف ذلك من قبل صاحب الحساب يجب استلام تعليمات إيقاف التجديد التلقائي للوديعة لأجل خطياً قبل أربعة (4) أيام من تاريخ استحقاقها المجدول
 - يتملك صاحب الحساب المرونة لسحب أموال في أي وقت قبل استحقاق الوديعة وهذا هو الحالة يتم خفض الفائدة المصولة أو إلغاءها كخطة للإبقاء المبرك و البنك التقدير المطلق لسعر العمولة/الفائدة السائد. إذا تجاوزت تلك الفرامة مبلغ العمولة/الفائدة القابلة للدفع من قبل البنك ، فإن البنك سوف يحسم أي مصاريف زائدة من المبلغ الأصلي المودع لدى البنك.
 - يقع لصاحب الحساب سحب أي مبلغ من الودائع لأجل قبل موعد استحقاقها بعد توقيع نموذج لسحب الوديعة قبل من البنك عن أي خسارة يمكن أن تنتج عن السحب قبل موعد الاستحقاق
 - يجب أن يكون لدى صاحب الحساب حساباً لدى البنك أو يقوم بفتح حساب بنفس الاسم أو الأسماء المحفوظ فيه الوديعة، لا يجوز إقفال ذلك الحساب قبل تصفية الوديعة في حالة تصفية الوديعة، سيدفع البنك المبلغ بالأجل إلى حساب صاحب الحساب.
 - تخضع الودائع بالعملة الأجنبية والاستثمارات لتقلبات الأسعار التي يمكن أن تواجه فرص أو مخاطر لصاحب الحساب حسب ظروف السوق. لذلك فإن صاحب الحساب يمكن أن يتخذ خسائر أو يحقق أرباح عند تحويل عملة أجنبية إلى عملة محلية. وبناء عليه فإن صاحب الحساب يجب أن يحدد إذا ما كان استثمار الوديعة لأجل (Time Deposits) بعملة أجنبية مناسب أم لا على ضوء أهدافه الاستثمارية وسداته المالية والمخاطر المحتملة.
 - في حالة وفاة صاحب الحساب، يتم دفع الأموال إلى الورثة من خلال الحساب المعني يخضع توزيع كافة الأرصدة إلى جميع الورثة المنظم المعمول بها في البنك وفقاً لقوانين دولة الإمارات العربية المتحدة المختصة بتوزيع الميراث.
 - أي تغييرات لاحقة على الوديعة على سبيل المثال المبلغ الأصلي للوديعة أو مدهتها أو معدلها، الخ سوف يخضع لنفس الشروط والأحكام.
 - يتعين على العميل قبول أي تغيير في الشروط التي تحكم الحساب أو الوديعة عند إرسال الإشعار بذلك للتغيير إلى آخر عنوان معروف للعميل وفقاً لسجلات البنك.
 - بدون الإخلال بأي شيء، مفارم مشتمل في هذه الشروط، في حالة تغيير أو تعديل القواعد/النظم المنطبقة على تشغيل الوديعة و/أو الحصول على الفائدة على الوديعة سوف تعتبر مشتملة تلقائياً في هذه الشروط والأحكام.
 - تخضع شروط والأحكام ونظم وقوانين دولة الإمارات العربية المتحدة وتحتكم وفقاً لها.
 - إن سعر الفائدة القابل للدفع على الودائع وأي أشكال أخرى من الحسابات والتي يمكن أن يعرضها البنك من حين لآخر، سوف يتغير بمرور فروع البنك ويخضع للتغيير بدون أي إشعار.
 - يقدم العميل أنه لن يتم الحصول على الفائدة على الوديعة إذا قام بسحب الأموال خلال سبعة أيام من تاريخ حجز الوديعة.
 - أن يؤثر شيء في هذه الشروط والأحكام على حق البنك في مفاضة أي مبلغ مستحق له.
 - يجوز للبنك حسب تقديره، من حين لآخر أن يحسب آتباب تأسيس تشغيل تسهيلات كلا من وودائع (Deposits SNB UAE Max) و (Breakfree Deposits).
- ودائع البنك الأهلي السعودي فلكسي (SNB UAE Flexi Deposits)**

بالإضافة إلى الشروط المحددة، إن وجدت في الشروط والأحكام العامة، تحدد فيما يلي الشروط والأحكام التالية التي تطبق على منتج الودائع لأجل (Time Deposits) والمعاملات المرتبطة بها لدى البنك

 - يؤكد العميل ويوافق على أن وديعة (SNB UAE Flexi Deposits) سوف تحجز بوحدة مساوية وفقاً لسياسة البنك والسائدة والتي تخضع للتغيير من حين لآخر.
 - بموجب هذا يمنح العميل للبنك الصلاحية أن يصفى تلقائياً وديعة (SNB UAE Flexi Deposits) جزئياً أو كلياً ، بدون أي إذن للاحق من العميل إذا كان الرصيد في حساب العميل غير كاف للوفاء بتعليمات المدين التي يتسلمها البنك. وقرض تجنب الشكوك، فإن طليحية البنك في تصفية وديعة (SNB UAE Flexi Deposits) تنحصر في تصفية مبلغ تلك الوحدات التي سطره في حساب المصلا.
 - ومع ذلك، فإن الحد الأدنى لمبلغ الاحتجاز، الذي يمكن أن يحدد من حين لآخر، لن يشتمل في تسهيلات التحويل التلقائية المذكورة في البنود 1 أعلاه ويمكن أن تسحب بموجب تعليمات خاصة.
 - يوافق العميل ويفوض البنك بتحويل أي غرامات وفقاً للمعدل المحدد من قبل البنك من حين لآخر على كل عملية سحب لموع الاستحقاق، والتي تتوفر تفاصيلها في جدول الرسوم.
- البنك الأهلي السعودي ماكسي (SNB UAE Max)**

يجوز للبنك من حين لآخر أن يقدم تسهيلات وودائع (SNB UAE Max) لعملائه. إذا طلب العميل عمل وديعة (SNB UAE Max) فإن العميل بموجبه يفوض البنك بتحويل أموال طافية ومتاحة في حساب العميل فوق الحد الثابت لوديعة (SNB UAE Flexi Deposits) لمدة محددة حسبما يحددها البنك وفقاً لتقديره الخاص وتخضع تلك المدة للتغيير من قبل البنك حسب تقديره الخاص.
- ودائع البنك الأهلي السعودي بريك فري (Breakfree Deposits)**

بالإضافة إلى الشروط المحددة، إن وجدت في الشروط والأحكام العامة، تحدد فيما يلي الشروط والأحكام التالية التي تطبق على منتج وودائع (Breakfree Deposits) والمعاملات المرتبطة بها لدى البنك

 - يتم توفير هذه التسهيلات إلى العميل من قبل البنك طوال مدة السريان (كما هو محدد في خطاب الاعتماد أو حسبما يبلغ إلى العميل من قبل البنك خطياً من حين لآخر). ونظراً لتقريب هذه التسهيلات يهين العميل بموجب هذا لدى البنك الوديعة المتأخرة في حساب العميل كضمان لسداد الشهادات. ويتعهد العميل بعدم تحويل أي أموال من حساب الرهن طوال مدة السريان
 - يجوز للعميل أن يسحب أموال من التسهيلات من حين لآخر ولكن التسهيلات يجب ألا تتجاوز حد الائتمان (وهو المبلغ المحدد للعميل من قبل البنك)
 - يتعهد العميل بأن يسدد التسهيلات بصورة متزامنة مع كافة الفوائد والتكاليف والرسوم والنقبات الأخرى المستحقة المتعلقة بالتسهيلات.
 - تسحب الفائدة على التسهيلات وتستحق على أساس يومي على الرصيد المتبقي (بما في ذلك المبلغ المتبقي والفائدة والتكاليف والنقبات والرسوم التي تكون مستحقة بالفعل) للتسهيلات.
 - يؤكد العميل ويوافق على أن البنك يكون له الحق المطلق، من حين لآخر، في أن يحدد المعدل المنطبق الفائدة على التسهيلات والدفعات الصحيحة تحت تلك المسهيات حسبما يراه ملائماً.
 - سوف يلتزم العميل ويتقيد بالقواعد والنظم السارية في حينه والتي تنطبق من حين لآخر والتي تحكم تشغيل الحسابات وشروط اتفاقية التسهيلات والشروط والأحكام التي تحكم الودائع.
 - لا يجوز للعميل إقفال حسابها المهوونه فوق الوديعة كضمان حتى يتم سداد التسهيلات وجميع الفوائد القابلة للدفع بموجبها أو فيما يتعلق بها مع كافة الفوائد المستحقة عليها.
 - سيتم إضافة جميع الفوائد المكتسبة على الوديعة إلى حساب العميل وتظل مهروونه للبنك.
 - يلتزم العميل بتفويض البنك وحفظه من الضرر من حين لآخر، وفي جميع اللوقات بعد ذلك، ضد أية مطالبات وطلبات وتكاليف ونقبات ومصاريف أو أي التزامات أخرى من أي نوع وكيفما كان منشأها أو فيما يتعلق بالرهن المذكور القاشي بهذه الطريقة بسبب تقديم البنك للتسهيلات إلى العميل.
 - إن الوديعة أو جميع الفوائد المستحقة عليها التي يمكن أن تكون قابلة للدفع بموجب تلك الوديعة سوف تكون بمثابة ضمان مستمر للبنك مقابل السداد من العميل إلى البنك لجميع المبالغ التي يمكن أن تستحق من العميل إلى البنك فيما يتعلق بالتسهيلات.
 - بدون الإخلال بأي شيء، شتمل عليه هذه الشروط والأحكام، يكون للبنك حق الحجز على كافة أصول العميل التي تحت سيطرة البنك وحق المفاضة مقابل أية أموال مستحقة من البنك إلى العميل أو إلى العميل مع كافة حساباته لاسترداد مستحقات البنك.
 - يوافق العميل ويفوض البنك لتحويل الفرامة وفقاً للمعدل الذي يحدده البنك من حين لآخر على كل سحبوات قبل موعد استحقاقها، والتي تتوفر تفاصيلها في جدول الرسوم.